



Distr.  
GENERAL  
S/9221  
25 May 1969  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ИЗРАИЛЯ ПРИ  
ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 24 МАЯ 1969 ГОДА  
НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

По поручению моего правительства имею честь обратить Ваше внимание на продолжающиеся вооруженные нападения на гражданских лиц, совершаемые в нарушение соглашения о перемирии с территории Иордании.

Сегодня 24 мая 1969 года приблизительно в 13 ч. 00 м. по местному времени с иорданской территории был открыт огонь по эфиопскому монастырю в Касер-эль-Яхуд, к югу от моста Алленби. Это имело место во время похорон в монастыре эфиопского монаха. В похоронной процессии принимал участие консул Эфиопии в Иерусалиме. Была также обстреляна автомашина израильских оборонительных сил, посланная для спасения участников похоронной процессии. Последовавшая затем перестрелка продолжалась почти два часа.

Вчера 23 мая 1969 года в 04 ч. 30 м. по местному времени с территории Иордании был открыт оружейный огонь по израильской деревне Эйн Ханатцив, расположенной в долине Бейт Шеан. Час спустя в этом же районе с иорданской стороны был обстрелян иорданцами израильский патруль недалеко от Бейт Йозеф. Один израильский солдат получил серьезное ранение.

В своих предыдущих письмах я уже обращал внимание Председателя Совета Безопасности на то, что регулярные и нерегулярные части, действующие с иорданской территории, за последние месяцы интенсифицировали свои нападения на Израиль. Эти акты агрессии, выражающиеся в артиллерийском обстреле, вооруженных рейдах и саботаже, были направлены в основном против гражданских лиц. Израильским оборонительным силам вновь и вновь приходится принимать оборонительные меры для отражения этих нападений.

Лагери саботажников и подготовительные базы открыто действуют в Иордании, и террористические организации пользуются покровительством и помощью иорданских властей. Иорданские регулярные части сотрудничают с ними, преднамеренно нарушая условия перемирия. В последнее время это сотрудничество расширилось, и иорданские вооруженные силы регулярно обеспечивают огневое прикрытие подразделениям саботажников, действующим против Израиля.

За период с 11 по 17 мая 1969 года имело место 57 нападений на Израиль с территории Иордании.

Ночью 17 мая 1969 года нерегулярные части атаковали с территории Иордании позиции израильских оборонительных сил в центральной части долины реки Иордан. До начала этого нападения расположенные поблизости иорданские армейские посты весь день вели артиллерийский огонь и оказывали ему огневую поддержку.

19 мая иорданские войска атаковали израильские патрули в районе между Мертвым морем и мостом Алленби. В ту же ночь с территории Иордании был обстрелян ракетами "Катюша" завод по производству поташа, расположенный на берегу Мертвого моря около города Содом.

20 мая из орудий с иорданской территории были обстреляны медные рудники в Тимне, к северу от Эйлат.

Агрессивная кампания против Израиля с территории Иордании проводится открыто. Непрерывающиеся акты насилия рекламируются и восхваляются арабскими информационными средствами и широко освещаются мировой прессой. Эти военные действия не оставляют никаких сомнений в позиции Иордании в отношении соглашения о перемирии, которое должно соблюдаться на основе строгой взаимности. Они также не оставляют места для жалоб Иордании на оборонительные меры Израиля, жалоб, которые, как правило, основываются на искажениях и неправильной интерпретации событий, как это имело место в письмах Постоянного представителя Иордании от 16 мая 1969 года на имя Генерального секретаря (S/9211, A/7555) и от 22 мая 1969 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/9218).

Имею честь просить о распространении настоящего письма в качестве документа Совета Безопасности.

Примите и проч.

Иосеф ТЕКОА  
Постоянный Представитель  
Израиля  
при Организации Объединенных Наций

-----